



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Réception des soumissions - TPSGC / Bid Receiving -  
PWGSC

Voir dans le document/

See herein

NA

Quebec

NA

**SOLICITATION AMENDMENT  
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

**Issuing Office - Bureau de distribution**

TPSGC/PWGSC  
1550 Avenue d'Estimauville  
Québec  
Québec  
G1J 0C7

<b>Title - Sujet</b> Étude d'ingénierie installation sys Étude d'ingénierie installation système sanitaire et système appareil gouverner	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> F3065-210197/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 006
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> F3065-210197	<b>Date</b> 2021-12-06
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$QCV-006-18231	
<b>File No. - N° de dossier</b> QCV-1-44081 (006)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> Eastern Standard Time EST <b>on - le 2021-12-14</b> Heure Normale du l'Est HNE	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b>	
<b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Parent, Mélanie	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> qcv006
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (418) 951-6732 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

N° de l'invitation - Sollicitation No.  
F3065-210197/A  
N° de réf. du client - Client Ref. No.  
F3065-210197

N° de la modif - Amd. No.  
006  
File No. - N° du dossier  
QCV-1-44081

Id de l'acheteur - Buyer ID  
QCV006  
N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

---

## **MODIFICATION 006**

Étude d'ingénierie pour l'installation du système sanitaire, ainsi que le système de l'appareil à gouverner.

---

**La date de fermeture de l'appel d'offres est repoussée au 14 décembre prochain.**

Question 1 : Pouvez-vous également confirmer si la consultation à fournir à l'entrepreneur sur place au taux indiqué à l'annexe B doit être en anglais et en français ? Cela serait-il également considéré comme un livrable?

Réponse 1 : La langue parlée sur le site sera celle du fournisseur, seuls les documents seront bilingues.

**TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES**